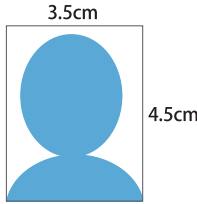


外国人登録

外国人登録を行うには、パスポートと証明用写真(同一のもの2枚、縦4.5cm 横3.5cm)を市役所市民課へ持ってきてください。カード申請後1ヶ月ほどで発行されます。また、国内で引越しする際も、引越し先の市町村にて転入手続きを行ってください。詳しくは、市役所市民課へお問い合わせください。



健康・福祉関係

国民健康保険

日本では、職場の健康保険(健康保険・共済組合など)に加入している人及び生活保護を受けている人以外は、みんな国民健康保険に加入しなければなりません。市役所保険医療課にて手続きを行ってください。



年金

日本の年金制度では、日本国内に住所のある20歳から60歳未満の全ての人加入しなければなりません。厚生年金または共済組合に加入している人、およびその配偶者(扶養されている人)以外の方は市役所保険医療課にて手続きをしてください。



教育

幼稚園について

幼稚園は4歳児~5歳児が入学することができます。幼稚園については、教育委員会事務局学校教育課へお問い合わせください。

Table showing school enrollment ages: 幼稚園 (4歳~5歳), 小学校 (6歳~11歳), 中学校 (12歳~14歳)

小学校・中学校について

日本では、小学校(1~6年: 6~11歳) 中学校(1~3年: 12~14歳)が義務教育となっています。保護者は市役所市民課で外国人登録の手続きをした後、就学児童または生徒がいる場合は、教育委員会事務局学校教育課にて手続きを行ってください。

ごみを出す

市役所環境部 TEL 0744-45-2001

市役所市民課 TEL 0744-42-9111

ごみを出すときは、桜井市指定収集袋を使ってください。この収集袋は、市内のスーパー、コンビニ、薬局などで販売されています。可燃ごみ【もやせるごみ】と不燃ごみ【もやせないごみ】の2種類の袋があります。ごみの詳しい分別方法については、環境部までお問い合わせください。

Waste disposal guidelines section with icons for可燃ごみ (Combustible waste), もやせるごみ (Burnable waste), 不燃ごみ (Non-combustible waste), and もやせないごみ (Non-burnable waste). Lists items like electronics, umbrellas, metal, glass, and plastic.

Large vertical banner for '生活便利マップ' (Life Convenience Map) for Sakai City. Includes contact info for Sakai City International Exchange Center and Sakai City Disaster Relief Center.

Information section for Sakai City International Exchange Center. Includes details about the 'SIFA' (Sakai International Friendship Association) and 'SIFIA' (Sakai International Friendship Association) activities, such as language exchange and cultural events.